

Objekttyp: **AssociationNews**

Zeitschrift: **Schweizer Ingenieur und Architekt**

Band (Jahr): **104 (1986)**

Heft 42

PDF erstellt am: **10.08.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



Schweizerischer Ingenieur- und Architekten-Verein
Société suisse des ingénieurs et des architectes
Società svizzera degli ingegneri e degli architetti

Preis Ausschreiben Raumplanung und Umwelt

Wenn es um die Zukunft geht, entscheiden meist die älteren Generationen. Politisch, in der Wirtschaft oder auf technischer Ebene dominieren nicht die Jungen. Doch diesmal soll es anders sein. Der SIA feiert sein 150jähriges Bestehen. Zu diesem Anlass will die FRU, Fachgruppe für Raumplanung und Umwelt, die jüngeren Kollegen zu Worte kommen lassen. Sie, die Sie sich mit der Raumplanung in der Schweiz und mit deren Zukunft befassen oder sich hierfür interessieren, werden aufgerufen, ihre Gedanken und Visionen zu formulieren. Die besten Arbeiten und Ideen werden mit einem Preis belohnt. Sie, ob Studenten oder Mitarbeiter unter 30, die ihre Ideen bisher dem Pragmatismus unserer Raumplanung und Demokratie opfern mussten, erhalten hier die Möglichkeit, zu Wort zu kommen. Die interdisziplinär zusammengesetzte Jury freut sich auf Ihren Beitrag.

C. Ruedin

Ausschreibung:

1. Aus Anlass des 150-Jahr-Jubiläums des Schweizerischen Ingenieur- und Architekten-Vereins im Jahre 1987 veranstaltet die Fachgruppe für Raumplanung und Umwelt (FRU) ein Preis Ausschreiben. Die jüngere Generation wird dabei eingeladen, ihre eigenen konstruktiven Vorstellungen und Gedanken zu formulieren zum Thema

Raumplanung und Umwelt der Zukunft
(Möglichkeiten und Perspektiven)

Welches werden die zukünftigen umweltbezogenen Aufgaben in der Raumplanung sein, welches die Wechselwirkungen und Einflüsse? Welches die Beiträge, die sie einmal zu erbringen hat?

2. Die Arbeiten werden von einer interdisziplinär zusammengesetzten Jury beurteilt. Die Preisverteilung soll anlässlich der Jubiläumsveranstaltung des SIA stattfinden. Ausserdem ist vorgesehen, die besten Arbeiten im «Schweizer Ingenieur und Architekt» zu publizieren. Zudem ist eine Tagung der Fachgruppe geplant, zu der die (rangierten) Preisträger als Referenten eingeladen werden.

3. Teilnahmeberechtigt sind Planungsinteressierte des Jahrganges 1958 und jüngere, die sich in der beruflichen Ausbildung oder Praxis befinden. In der Schweiz lebende Ausländer und Auslandschweizer sind auch zugelassen.

4. Der Jury steht für die Auszeichnung der Arbeiten eine Preissumme von Fr. 10 000.- zur Verfügung (1. Preis: Fr. 5000.-).

5. Der Jury gehören an: Präsident: *Leo Lienert* (Dr. h.c., Forst-Ing. SIA, a. Kantonsoberröster, Sarnen), Vizepräsident: *Claude Ruedin* (Planer SIA, Männedorf), *Hans Boesch* (Schriftsteller, Stäfa), *Luzius Huber* (Architekt SIA, Raumplaner, Küssnacht), *André Jeanneret* (ing. rur. SIA, a. aménagiste cantonal, Neuchâtel), *Gerhard Kocher* (Dr. rer. pol., wissenschaftlicher Berater, Sekretär der Schweiz. Vereinigung für Zukunftsforschungen (SZF), Horgen), *Arlette Ortis* (architecte SIA, urbaniste, Genève), *Alfred Ribi* (Dr. med. für Psychiatrie FMH, Dozent und Lehranalytiker am C.G. Jung-Institut, Meilen).

6. Zur Beurteilung sind folgende Unterlagen abzuliefern:

- Die zur Darstellung erforderlichen Textseiten sowie graphische Darstellungen
- Eine Kurzfassung max. 2 A4-Seiten

Schrift und Satzspiegel haben den Darstellungsrichtlinien für SIA-Dokumentationen «Das Manuskript», Dokument A 4392-5, zu entsprechen.

Diese Unterlage kann beim SIA-Generalsekretariat, Postfach, 8039 Zürich, unter Beilage eines adressierten und frankierten Couverts (C5) unentgeltlich bezogen werden.

7. Die Arbeiten sind bis 30. April 1987 (Poststempel) einzureichen an das

SIA-Generalsekretariat
Postfach
8039 Zürich

Vermerk: Preis Ausschreiben FRU. Die Arbeiten sind anonym einzureichen und mit einem Kennwort zu versehen. Der Name und die Adresse des/der Verfasser ist in einem verschlossenen Couvert beizulegen.

8. Es erfolgt keine Fragenbeantwortung.

9. Der Juryentscheid ist endgültig. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

Für die Fachgruppe Raumplanung und Umwelt des SIA: Dr. *H.-J. Bernath*, Ing. SIA, Präsident der FRU.

SIA-Fachgruppen

FII

1. **Ausserordentliche GV der FII.** Infolge zwingender geschäftlicher Überseeereise unseres Präsidenten, Herrn Dr. *Gerhard Büchner*, muss die auf den 28. November 1986 angekündigte ausserordentliche Generalversammlung der FII fallengelassen werden. Die Behandlung des vorgesehenen Traktandums, der neue Reglementsentwurf, muss auf die nächste ordentliche Generalversammlung vom *Freitag, 27. März 1987*, zurückgestellt werden. Ich bitte Sie, das Datum für diese wichtige Sitzung schon heute zu reservieren.

2. **1987 ASME Cogen-Turbo Symposium and Exposition:** Wie bereits bekanntgegeben, wird der von der Gas Turbine Division der

ASME organisierte Anlass vom 2. bis 4. September 1987 in Montreux abgehalten. Der SIA wird hierbei als «participant» (ohne finanzielle Verpflichtungen) mitmachen. Das Generalsekretariat hat neue Unterlagen vom ASME erhalten, welche vorwiegend der Vermietung des Ausstellungsplatzes dienen (Preis: \$ 1250 per 3m x 3m-Stand). Auf Wunsch werden sie Interessenten gerne zugestellt.

3. VDI Exkursion und Gesellschaftsabend.

Der SIA wurde vom VDI zu deren Veranstaltung vom Freitag, 10. Oktober 1986, nach Friedrichshafen eingeladen. Das Programm bietet tagsüber wahlweise eine kulturelle und zwei technische Besichtigungen an. Auch zum nachfolgenden Gesellschaftsabend sind SIA-Mitglieder und deren Freunde und Bekannte herzlich willkommen. Die Anmeldekarte haben sämtliche FII-Mitglieder bereits erhalten. Anderen interessierten SIA-Mitgliedern sendet das Generalsekretariat auf Verlangen gerne Einladungen und Anmeldekarten. Es wird darauf hingewiesen, dass in Anbetracht der VDI-Einladung dieses Jahr keine eigene FII-Exkursion mehr abgehalten wird. Um so mehr wird eine Annahme der VDI-Einladung ohne, oder wenn möglich mit, Gesellschaftsabend empfohlen.

Falls einige unserer Mitglieder ferienhalber die in der Presse verbreitete Nachricht verpasst haben, freut es mich, Ihnen mitteilen zu dürfen, dass unsere FII-Präsidentin, *Mme Jacqueline Juillard*, von der in New York beheimateten Society of Women Engineers zum «Fellow» ernannt wurde. Herzlichste Gratulation zur ehrenvollen Wahl, auch im Namen unseres FII-Präsidenten!

P. Escher

Besuch der Schokoladenfabrik Lindt & Sprüngli AG. Wer kennt sie nicht, die wunderbaren Lindt-Schokoladen! Die Herstellung all dieser Süßigkeiten stellt hohe Anforderungen an die Prozess- und Automatisierungstechnik. Es freut uns, Sie zum Besuch der traditionsreichen Schokoladenfabrik in Kilchberg einzuladen auf Montag, 3. November.

Programm: 15.00 Uhr Besammlung am Empfang, Begrüssung, Tonbildschau, Rundgang, ca. 1 1/4 Std., ca. 17.00 Uhr Schluss der Veranstaltung.

Lindt & Sprüngli ist vom Bahnhof Kilchberg in 10 Minuten zu Fuss erreichbar. Noch näher führt der Vorortbus Nr. 65 ab Bürkliplatz bis Station Schoren. Autofahrer parkieren nach Möglichkeit bei der «Badi Kilchberg».

Gäste und speziell die Damen sind willkommen. Allerdings ist die Teilnehmerzahl beschränkt. Die Berücksichtigung erfolgt in der Reihenfolge der Anmeldung. Kinder unter 13 Jahren haben aus Sicherheitsgründen keinen Zutritt.

Wir bitten Interessenten, sich bis 24. Oktober 1986 beim SIA-Generalsekretariat anzumelden.

Sektionen

Aargau

Konstruktionswettbewerb für Jugendorganisationen anlässlich des 150jährigen Bestehens des SIA. Der Schweizerische Ingenieur- und Architektenverein (SIA) veranstaltet aus Anlass seines 150jährigen Bestehens einen Konstruktionswettbewerb unter Jugendlichen aller schweizerischer Jugendorganisationen. Gesucht sind originelle und kreative, auf einer Kollektivleistung beruhende, Lagerbauwerke, wie etwa Türme, Brücken, Lagertore, Küchen und ähnliches. Als Auszeichnung der besten Arbeiten sind für Übungen und Lager nützliche Naturalpreise, so zum Beispiel ein Gruppenzelt im 1. Rang, Schanzwerkzeuge, Seilwerk usw., vorgesehen.

Möglichkeiten zur Realisierung solcher Konstruktionen bestehen während Herbst- und Frühlingslager, aber auch an Wochenenden. Bei allfälligen Problemen, z. B. Fragen der Sicherheit, der Statik und ähnli-

chem, stehen Berater des SIA zur Verfügung. Pro Region findet eine Vorauswahl nach einheitlichen Kriterien statt. Die Erstplatzierten jeder Region werden zum schweizerischen Finale nach Aarau ans Pfingstlager 1987 eingeladen. Ihre Werke sollen dort nochmals aufgebaut und einer grösseren Öffentlichkeit vorgestellt werden.

Anmeldungen können noch bis zum 31. Oktober 1986 an den SIA, Sektion Aargau, Postfach, 5001 Aarau, erfolgen.

Waldstätte

Nächste Anlässe. Donnerstag, 6. November, 16 Uhr, Exkursion bzw. Besichtigung der Baustelle Ruopingen mit Prof. *Dolf Schnebli* (ETHZ), 4. Veranstaltung der Vortragsreihe «Stadttraum/Stadtgestalt». *Mittwoch, 19. November, 18.30 Uhr.* Generalversammlung im Hotel des Balances an der Reuss.

Kurse: Wir empfehlen das Kurs- und Veranstaltungsprogramm «Impulsprogramm Haustechnik» Ihrer besonderen Aufmerksamkeit. Weiter hat das ATIS dieser Tage das

Programm für die Vorbereitungskurse für Höhere Fachprüfungen HFP veröffentlicht. Vorgesehen sind Vorbereitungskurse für die HFP: dipl. Bauleiter Hochbau und dipl. Bauleiter Tiefbau. Unsere Sektion hat sich an der Initiative der Berufsverbände beteiligt, welche diese HFP wünschen und unterstützen. Allfällige Anfragen sind zu richten an das Sekretariat des ATIS, Technikumstrasse, 6048 Horw. Tel. 041/47 16 16.

Zürich

SDI. Mittwoch, 29. Oktober 1986, 20 Uhr, ETH-Hauptgebäude, Auditorium HG F3. Es spricht Dr. B. L. Stanek (dipl. Math. ETH): «SDI – ein neuer Sputnikschock?»

Heute steht eine Reihe von grundlegenden Technologien bereit, um den alten Traum von einer Neutralisierung der Bedrohung durch Atomwaffen zu verwirklichen. Der Referent wird konkrete Beispiele mit ihrem Bezug zur friedlichen Raumforschung ausführen und Hintergründe des Widerstandes gegen das SDI-Projekt ausleuchten.

CRB

Neuer Normpositionen-Katalog NPK für die Haustechnik/HLK-Branche

Der Normpositionen-Katalog NPK des CRB (Schweizerische Zentralstelle für Baurationalisierung) bietet in über 90 Kapiteln Norm-Textbausteine für Ausschreibungen verschiedenster Arbeitsgattungen an. Für den Bereich Heizung, Lüftung, Klima (HLK) bestand hingegen bis heute nur eine, eher als Checkliste zu verstehende Anlagebeschreibung. Ein NPK für eine konstruktive Leistungsbeschreibung fehlte.

Mit dem Einzug der EDV im Baugewerbe, besonders auch im Hinblick auf einen direkten (papierlosen) Datenaustausch zwischen Planer und Unternehmer, werden die Normpositionstexte des NPK als gemeinsames Verständigungsmittel immer wichtiger. Deshalb und aufgrund eines zunehmenden Bedürfnisses von Seiten der Planer und Bauherren hat das CRB eine ausgewiesene Expertengruppe aus Planung, Lieferanten, Verbänden und Unternehmern mit der Ausarbeitung eines *neuen, praxisbezogenen NPK-Werkes für den HLK-Bereich* beauftragt. Die Realisierung dieses Werks ist um so dringlicher, als die Verbreitung von EDV auch bei den Unternehmern zunimmt und gleichzeitig verschiedene Bestrebungen bei den Verbänden im Gang sind, die Kalkulationsunterlagen zu revidieren. Die Abstimmung von EDV-Programmen und Kalkulationsunterlagen mit dem neuen Normpositionen-

Katalog HLK bildet eine wichtige Voraussetzung, um die Rationalisierungspotentiale der Computer zu nutzen.

Die neue Arbeitsgruppe hat an ihrer ersten Arbeitssitzung im September 1986 bereits den Entwurf für die Gliederung der neuen NPK-Hefte erarbeitet:

- NPK 410 Tank, Apparate, Regel- und Sicherheitsanlagen
- NPK 420 Wärmerezeuger
- NPK 430 Wärmeverteilung
- NPK 440 Lüftungsanlagen
- NPK 450 Klimaanlagen

Die Usancen der Branchen bei der Offertstellung oder Abrechnung (global oder Einzelpositionen) werden durch den neuen NPK nicht tangiert. NPK-gerechte Ausschreibungen werden jedoch helfen, auch bei Pauschalabrechnungen mehr Klarheit zu schaffen. Die NPK-Systematik bietet zudem mit variablen und offenen Positionen (Reservepositionen) die Möglichkeit, individuelle Angaben in das Devis aufzunehmen, ohne deshalb die Systematik verlassen zu müssen.

Die Entwicklung des NPK für den HLK-Bereich wird es ermöglichen, dass die Software-Anbieter die Normen für den Datenaufbau und Datenaustausch (siehe SIA-Empfehlung 451) vermehrt beachten und auch den Unternehmern CRB-konforme EDV-Lösungen anbieten. Die EDV-Interessenten ihrerseits sollten bei der Anschaffung einer eigenen EDV-Anlage darauf achten, dass die angebotenen Programme die Möglichkeit zur Verarbeitung der CRB-Datenträger beinhalten; allenfalls sollte durch eine Demonstration Klarheit verschafft werden.

GEP-Mitteilungen

5. GEP-Vorlesung an der ETH Zürich

Am Mittwoch, dem 2. Oktober 1986, findet um 18.15 Uhr im Auditorium Maximum der ETH Zürich zum fünften Mal die von der Gesellschaft ehemaliger Studierender der ETH Zürich (GEP) gestiftete öffentliche und allgemein zugängliche GEP-Vorlesung statt. Dr. *Hans Sieber* (Direktor des Bundesamtes für Konjunkturfragen) spricht zum Thema «Die Schweiz im internationalen Technologiewettbewerb – eine Standortbestimmung».

Die anlässlich der GEP-Vorlesungen zu behandelnden Themen befassen sich im weitesten Sinn mit den Aufgaben, der Verantwortung und den aktuellen Problemen der ETH-Absolventen in Beruf und Gesellschaft. Die Vorlesung wächst in diesem Sinne direkt auf dem Vereinszweck der GEP heraus, der die Auseinandersetzung mit den Aufgaben und der Verantwortung der ETH-Absolventen fordert. Die öffentliche Veranstaltung ist durch eine Sammlung anlässlich des 125jährigen Jubiläums der ETH Zürich innerhalb der Gesellschaft der ehemaligen Studierenden der ETH Zürich (GEP) zustande gekommen und soll durch Referate von international anerkannten Persönlichkeiten aus verschiedenen Aktivitätsbereichen wie Technik, Naturwissenschaften, Geisteswissenschaften usw., Probleme zur Sprache bringen, welche Hochschule und Öffentlichkeit gleichermaßen interessieren.

Jedermann ist bei freiem Eintritt freundlich eingeladen.